

Surah Al-Inshiqaq سُورَةُ الْإِنْشِقَاقِ

The Splitting Open | Meccan | 25 Ayahs

QuranTransliteration.net

[Read online ↗](#)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Bismillah ir-Rahman ir-Rahim

"In the name of Allah, the Entirely Merciful, the Especially Merciful"

Ayah 1

إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ

Izas samaaa'un shaqqat

"When the sky has split [open]"

Ayah 2

وَأَذْنَتْ لِرَبِّهَا وَحُقَّتْ

Wa azinat li Rabbihaa wa huqqat

"And has responded to its Lord and was obligated [to do so]"

Ayah 3

وَإِذَا الْأَرْضُ مُدَّتْ

Wa izal ardu muddat

"And when the earth has been extended"

Ayah 4

وَأَلْقَتْ مَا فِيهَا وَتَخَلَّتْ

Wa alqat maa feehaa wa takhallat

"And has cast out that within it and relinquished [it]"

Ayah 5

وَأَذْنَتْ لِرَبِّهَا وَحُقَّتْ

Wa azinat li Rabbihaa wa huqqat

"And has responded to its Lord and was obligated [to do so] -"

Ayah 6

يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ إِنَّكَ كَادِحٌ إِلَىٰ رَبِّكَ كَدًّا فَلْتَقِهِ

Yaaa ayyuhal insaanu innaka kaadihun ilaa Rabbika kad han famulaaqeeh

"O mankind, indeed you are laboring toward your Lord with [great] exertion and will meet it."

Ayah 7

فَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ بِيَمِينِهِ

Fa ammaa man ootiya kitaabahoo biyameenih

"Then as for he who is given his record in his right hand,"

Ayah 8

فَسَوْفَ يُحَاسَبُ حِسَابًا يَسِيرًا

Fasawfa yuhaasabu hi saabai yaseeraa

"He will be judged with an easy account"

Ayah 9

وَيَنْقَلِبُ إِلَىٰ أَهْلِهِ مَسْرُورًا

Wa yanqalibu ilaaa ahlihee masrooraa

"And return to his people in happiness."

Ayah 10

وَأَمَّا مَنْ أُوتِيَ كِتَابَهُ وَرَاءَ ظَهْرِهِ

Wa ammaa man ootiya kitaabahoo waraaa'a zahrih

"But as for he who is given his record behind his back,"

Ayah 11

فَسَوْفَ يَدْعُوا ثُبُورًا

Fasawfa yad'oo subooraa

"He will cry out for destruction"

Ayah 12

وَيَصْلَىٰ سَعِيرًا

Wa yaslaa sa'eeraa

"And [enter to] burn in a Blaze."

Ayah 13

إِنَّهُ كَانَ فِي أَهْلِهِ مَسْرُورًا

Innahoo kaana fee ahlee masrooraa

"Indeed, he had [once] been among his people in happiness;"

Ayah 14

إِنَّهُ ظَنَّ أَنْ لَنْ يَحُورَ

Innahoo zanna al lai yahoor

"Indeed, he had thought he would never return [to Allah]."

Ayah 15

بَلَىٰ إِنَّ رَبَّهُ كَانَ بِهِ بَصِيرًا

Balaaa inna Rabbahoo kaana bihee baseeraa

"But yes! Indeed, his Lord was ever of him, Seeing."

Ayah 16

فَلَا أُقْسِمُ بِالشَّفَقِ

Falaaa uqsimu bishshafaq

"So I swear by the twilight glow"

Ayah 17

وَاللَّيْلِ وَمَا وَسَقَ

Wallaili wa maa wasaq

"And [by] the night and what it envelops"

Ayah 18

وَالْقَمَرِ إِذَا اتَّسَقَ

Walqamari izat tasaq

"And [by] the moon when it becomes full"

Ayah 19

لَتَرْكَبَنَّ طَبَقًا عَنْ طَبَقٍ

Latarkabunna tabaqan 'an tabaq

"[That] you will surely experience state after state."

Ayah 20

فَمَا لَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ

Famaa lahum laa yu'minoon

"So what is [the matter] with them [that] they do not believe,"

Ayah 21

وَإِذَا قُرِئَ عَلَيْهِمُ الْقُرْءَانُ لَا يَسْجُدُونَ ﴿٢١﴾

Wa iza quri'a 'alaihimul Quraanu laa yasjudoon

"And when the Qur'an is recited to them, they do not prostrate [to Allah]?"

Ayah 22

بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا يُكْذِبُونَ

Balil lazeena kafaroo yukazziboon

"But those who have disbelieved deny,"

Ayah 23

وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يُوعُونَ

Wallaahu a'lamu bima yoo'oon

"And Allah is most knowing of what they keep within themselves."

Ayah 24

فَبَشِّرْهُمْ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ

Fabashshirhum bi'azaabin aleem

"So give them tidings of a painful punishment,"

Ayah 25

إِلَّا الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ

Ilal lazeena aamanoo wa 'amilus saalihaati lahum ajrun ghairu mamnoon

"Except for those who believe and do righteous deeds. For them is a reward uninterrupted."

Read the full Qur'an with transliteration online →
QuranTransliteration.net
Free surah PDFs · audio recitation · word-by-word transliteration